

**„Danferen“**  
 et halvugentlig Nyheds- og Oplysningsblad for det danske Folk i Amerika,  
 udgivet af  
**DANISH LUTH. PUBL. HOUSE,**  
 Blair, Nebr.  
 „Danferen“ udkommer hver Onsdag og  
 Lørdag.  
 Pris pr. Aargang i de Forenede Stater  
 \$1.50; til Udlandet \$2.00.  
 Bladet betales i Forstud. Bestilling, Beta-  
 lung, Adressforandring og alt andet  
 angaaende Bladet, adresseres:  
**DANISH LUTH. PUBL. HOUSE,**  
 Blair, Nebr.  
 Redaktør: Harald Jensen.  
 Entered at the Post Office at Blair, Nebr.,  
 as second-class matter.  
 Advertising Rates made known upon  
 application.

**„Danferen“**  
 bliver sendt til Subskribenter, indtil udren-  
 telig Ophævelse modtages af Udgi-  
 verne og af Hæd er betalt, i Overensstemmelse med de  
 Forenede Staters Postlove.  
 Naar Læserne henvender sig til Folk, der  
 averterer i Bladet, enten for at købe hos dem  
 eller for at søge Oplysninger om det averter-  
 ede, behøves de altid omtale, at de læse Averti-  
 sementet i dette Blad. Det vil være til  
 gensidig Nytte.

**Fra Englands Kirkeliv.**  
 H. F. Wintonogram.

I. Oksford Høuse's Biblioteksvær-  
 se hænger tre store Portrætter, af hvil-  
 ket det ene forestiller Canon Henry  
 Scott Holland det andet Fader Ab-  
 derley og det tredje Dr. Ingram, før  
 Oksford Høuse's daglige Leder og Vis-  
 London's ideelle Biskop, nu nu Lon-  
 don's Biskop. Billedet viser et slag-  
 løst energisk Ansigt med et Par stolige  
 spillende Øjne.  
 Arthur Foley Wintonogram  
 er født d. 26 Januar 1858 i Wor-  
 cestershire; hans Fader var Sogne-  
 præst var G. Wintonogram til  
 Standford, og hans Moder, som end-  
 nu lever, en Datter af Dr. Peppys,  
 som var Biskop i Worcester. Efter  
 at Stoletheden var tilenddragt, som  
 Ingram til Oksford. Hans Univer-  
 sitetsaar blev ikke som for hans For-  
 mand paa London Biskop, Dr.  
 Manvell Creighton, Indledningen til  
 en glimrende videnskabelig Lærebog,  
 han blev ingen liden Eftægt eller Pat-  
 ristikker, men søgte sig snart tiltraktet  
 af det praktisk-kirkelige Arbejde. Først  
 studerede han ved Marlborough Col-  
 lege, dernæst overtog han en Læse-  
 post ved Keeble College under Dr. Tal-  
 botts Ledelse. I Begyndelsen af Aar-  
 et 1884 blev han af den da værende  
 Biskop Wichefield Dr. MacLagan (nu  
 Erkebiskop af York) ordineret til Dia-  
 kon og allerede 9 Maanedere efter, Reg-  
 len er ellers at der skal gaa et Aar, til  
 Præst ved St. Marys, Shrewsbury;  
 1886 blev han Kappelhan hos en Bis-  
 stop og 1888 Leder af Universtitæts-  
 lementet Oksford Høuse i Bethnal  
 Green, samt 1895 Sognepræst for St.  
 Mathæus Sogn, hvori Oksford Høuse  
 ligger. Det var først under Dr. In-  
 gram's Forgang, nu værende Can-  
 on H. Hensley Henson ved Westmin-  
 ster, at Oksford Høuse fra at være et  
 mere privat Arbejde var traadt frem  
 for Offentligheden, og det var derfor  
 et kritisk Tidspunkt for Oksford Høuse  
 da Dr. Ingram overtog Ledelsen; man  
 havde allerede meget Arbejde; Klub-  
 ber blandt Mænd og Drenge, Fattig-  
 pleje, Søndagsdistiktion, Missions-  
 gudstjenester og maanedlig Klubguds-  
 tjenester, men alligevel led Arbejdet  
 under den stabege stiftende Styrkelse.  
 Siden 1885 havde Mr. Jackson, Mr.  
 James Abderley og Mr. Hensley Hen-  
 son været Ledere, og man trængte nu  
 til en Mand, som havde Kald og Lyft  
 til at forestaa Arbejdet i en længere  
 Aarrække og samtidig Evner til at in-  
 teressere saavel den studerende Ung-  
 dom som det rige West London for  
 Sagen. Ingram viste sig at være den  
 rette Mand, og under hans Ledelse  
 blev Oksford Høuse's Ry fastslaaet  
 over hele England ja langt ud over  
 dets Grænser. Han saa snart, at skul-  
 de Arbejdet virkelig lykkes, maatte man  
 have en Bygning som Centrum for  
 Arbejdet og som Opholdssted for Ar-  
 bejderne, der hidtil havde boet til  
 Leje i det omgivende Kvarter, lige-  
 som Oksford Høuse selv hidtil hav-  
 de lejet sig ind i en gammel Skole.  
 En kraftig Agitation blev sat i Gang,  
 i November 1891 nedlagdes Grund-  
 stenen, og den høitidelige Indvielse

fandt Sted i Juni 1892. Dernæst var  
 det ham en Hjertesag at faa flere Ar-  
 bejdere, Kandidater fra Universtite-  
 tene, til Oksford Høuse; han rejste da  
 fra College til College, navnlig i Oks-  
 ford, og lagde de unge paa Sinde,  
 hvilke Forpligtelser, der følger med et  
 fornemt Navn, Rigdom og Rundstæb-  
 ber, at de ikke maatte drøbe deres Ung-  
 doms Tid hen i Klubben, men i Ste-  
 det for tage til Oksford Høuse og tjene  
 deres fattige Brødre, om dog Westend  
 og Eastend gennem dette Arbejde kun-  
 de komme hinanden nærmere. Hans  
 begejstrede Taler rev de unge med, og  
 den ene efter den anden, Hertug- og  
 Lordsonner saavel som Pengearisto-  
 kratiets Søner, meldte sig til Gern-  
 ingen. 1888 var de fæste Medarbej-  
 deres Antal 4, 1890 var det vokset til  
 17 og 1897 til 30, og samtidig var  
 den aarlige Indtægt fra 660 Pund  
 Sterling i 1888 vokset til 1700 Pund  
 Sterling i 1897. Tidlig og silde var  
 Ingram paa Færde; det var et haar-  
 dere Dagsarbejde, der ventede ham,  
 efter at han havde sat de andre i Ar-  
 bejde, end mangen Doktorarbejder i  
 Bethnal Green. Han gik omkring fra  
 Hus til Hus for at tale med Menne-  
 sker, se til de syge, bevæge de Hand-  
 lere, se til de lulle tidlige, for at deres  
 Medhjælpere kunde faa mere Frihed;  
 han satte sig ind hos Hjemmehaand-  
 værteren og hos de stræmpetoppende  
 Koner og talte et opmuntrende Ord til  
 dem; med Interesse befaa han de  
 smaa Værelser og de stinkende Bag-  
 gaarde, hørte om, hvor utilfreds-  
 liggende Vandsforsyningen var, og hvor  
 man trængte til frisk Luft. Og hvad han  
 saa og hørte, glemte han ikke at for-  
 tælle ved Drawing-room Møder i  
 West London. Fra Bethnal Greens  
 snævre Gader gik Turen saa til „Lon-  
 don's Hospital“ eller Sps-London for  
 at varetage andre af Oksford Høuse's  
 Opgaver og Pligter.  
 Mange nye Opgaver blev taget op:  
 the Webbe Institute, Repton Club, the  
 Church lad's brigade, og meget andet.  
 Men hvad der især gjorde Oksford  
 Høuse populær i Kvarteret, var Dr.  
 Ingram's Søndagsdistiktionmøder i  
 Victoria Park. Denne er om Søn-  
 dag Eftermiddag befolket af en Mang-  
 de af Menneker, der med stor Interesse  
 samler sig om Frikanternes, Socialis-  
 ternes og Frelsens Hærs Talerstole,  
 efter som nu enhver Smag er. I  
 Begyndelsen nøjedes Ingram med at  
 indfinde sig ved disse Møder og saa  
 tage Del i Diskussionen, men det  
 viste sig snart mest praktisk at have  
 sin egen Talerstol. Al 3 Søndag Ef-  
 termiddag fandt Møderne Sted, og  
 snart samlede der Søndag efter Søn-  
 dag i godt saavel som i daarlige Vejr  
 indtil 1000 Mænd om hans Talerstol.  
 Her er nogle af Foredragstemaerne:  
 „Populære Indvendinger mod Kris-  
 tendommen“, „Paulus i Historien“,  
 „Hospitalernes Historie“, „Er Kris-  
 tendommen en døende Tro“, „Mun-  
 damedanismen“, „Hvad har Kristus  
 gjort for Arbejderne?“, „Vanskelighe-  
 der i det gamle Testamente“, „det nye  
 Testaments Moral“ osv. osv. Og  
 disse Emner blev ikke behandlet tør-  
 og ledeligt, men underholdende og lit-  
 telt, saa at Tilhørerne ofte brast i  
 Latter. „I Kirken“, siger Ingram et  
 Steds, „har jeg aldrig med min Vil-  
 le faaet Folk til at le, men jeg vilde  
 simpelthen slet ikke kunne holde  
 Mænd i Aande en Søndag Eftermid-  
 dag, hvis jeg ikke havde Lov til det  
 jævnlige at faa dem til at le“. Naar  
 Foredraget var endt, begyndte Diskus-  
 sionen, som klart gødgjorde Ingram's  
 store Duglighed som en slagferdig Ta-  
 lere.  
 I September 1897 blev Dr. In-  
 gram udnævnt til Canon ved St.  
 Paulskirken og kort efter til Biskop  
 af Stepney. Stepney er et andet Navn  
 for DstLondon, som danner et særligt  
 Stift under en Suffraganeller Hjel-  
 pebiskop hos Biskoppen af London.  
 Ogsaa til denne Gerning var han den  
 rette Mand. Som Biskop som særlig  
 hans Evner som Prædikanter for Dag-  
 en, og hvor han talte, sløttedes Folk  
 omkring ham, ja selv St. Paulskirken  
 der kan rumme 10,000 Menneker var  
 ofte overfyldt, naar han prædikede. Ved  
 Siden af den ægte evangeliske Tone  
 om Synd og Naade, som gaar igens-  
 men hans Prædiken, er denne ogsaa  
 baaren af en varm Kærlighed til de  
 Fattige og en dyb Fortsættelse af, hvilke  
 Hindringer London kan lægge i Vej-  
 sen for at blive Kristene. Denne  
 Fortyndelse gjorde ham til en fætt  
 Taler og Medarbejder af Christian  
 Social Union" og saa af dens Medlem-  
 mer kan man se ham med Hæder og Klem-  
 tale som om de fattiges Krav paa bedre

Boliger, aadne Bladser, Biblioteker og  
 gode Udspreddelser.  
**Stærkest bejogt Møde.**  
 „Af dansk-lutheriske Præster, nogen-  
 finde holdt vest for Denver Colo.,  
 vil blive afholdt i Easton California  
 fra 6 — 9 Nov.“ læser man om i  
 „Dn“ af 13. Aug. Dette maa ab-  
 solute kaldes glædelige Efterretninger  
 fra Pacific Kysten, man maa da øns-  
 ke, at Guds Vand saa Lov at hvile  
 over dette Møde saa Missionens hel-  
 lige Sag maa fremmes derude blandt  
 bore berdoende spredte Landsmænd,  
 hvor mange Sieder sidder i et aandeligt  
 Mørke uden at faa høre Herrens Ord  
 om Sund og Naade, om Frelse og Sa-  
 lighed.  
 Man ikke det kunde være en Gud-  
 velbehagelig Gerning, at faa oprettet  
 en Missions-Højskole ude paa Ky-  
 sten? Der maa absolut være dansk  
 Ungdom nok. Naar man tager Hen-  
 syn til det store Antal af Danske der-  
 ude saa maa der jo være en stor Ung-  
 dom, som ingen Anledning har til  
 at komme paa dansk Skole og der er  
 sikkert mange unge derude, som hven-  
 der et døbt eller konfirmerede; saa  
 en Missions-Højskole, for saadanne  
 og andre danske Mænd og Kvinder vil-  
 de vistnok en god Hjælp for Missio-  
 nens derude.  
 Der maa ogsaa være Penge nok;  
 thi der findes vel ingen Stat i Uni-  
 onen, hvor Folk er saa velstillede som  
 i California, saa det vilde vist ikke  
 være vanskeligt at faa Penge til et  
 saadant Foretagende, naar man først  
 bliver klar over, at en saadan Skole  
 tiltrænges.  
 Det har vist sig i enkelte Tilfælde  
 at vort Folk derude er ikke saa ban-  
 ge for at tage dibt Kommen, naar  
 det gælder en god Sag, og Forældre,  
 som har Børn, der vokser op, vil let  
 kunne indse, at det vilde være en god  
 Sag at offere til, og det vilde sikkert  
 have sin store Betydning derude, at  
 det blev en mere dansk end engelsk  
 Højskole. Der findes jo mange Sles-  
 viger i California, som næsten alle  
 elste den danske Tunge, men deres  
 Børn er glæde borte i det engelske af  
 den Grund, at Forældrene ikke har  
 været i Stand til at opholde det dan-  
 ske af Mangel paa dansk Undervis-  
 ning eller dansk Skole.  
 Kan vi ikke hjælpe vor dansk Ung-  
 dom frem i det danske Sprog paa  
 Kysten, saa har vor dansk-lutheriske  
 Mission snart talt sine Dage derude;  
 thi da vil den ende med de gamle  
 Bortgang.  
 Nogen vilde maatte sige saadan: „Er  
 der nogen Interesse for Sagen?“ Da  
 maa vi svare, at Sagens Interesse  
 maa oparbejdes derud at enhver Præst  
 derude virker virker i sin Kreds for  
 Sagen; og saa at en Mand rejser  
 rundt i alle danske Sætteligheder og  
 taler Sagen og interesserer baade un-  
 ge og gamle for den. Bliover Sagen lagt  
 i Herrens Haand og baaren paa Bøn-  
 nens Arme, skal den not vinde Frem-  
 gang og Bestyrtelse. Og da Stolen  
 kommer til at ligge over 2000 Mile  
 fra den nærmeste Samfundsskole be-  
 høver man ikke at frygte for at den  
 vil staae Vitens Stoler.  
 Kunde det nu ikke være godt nok,  
 om alle Præsterne paa Kysten tæn-  
 te over Sagen, talte med Gud om den  
 og tillige med sine fortlørlige i Menig-  
 hederne og saa naar de i November,  
 i Forening med Samfundets For-  
 mand, samles til Aarssamfundet i Ca-  
 lifornia, tog een Dag mere end den fast-  
 satte Tid til at drøfte Skolefor-  
 dette Møde, til Fremværelse, eller og  
 saa strinlæg den og begrav den for  
 aldrig mere at se Dagens Lys, hvis  
 man kommer til det Resultat, at det  
 tjener den bedst. Dog Gud forbyde det,  
 da den sikkert vil tjene Missionens  
 Fremme derude paa Kysten, Guds  
 Ravn til Vre og Sjæle til Frelse.  
**Norsk-Dansk — Dansk-Norsk.**  
 (Efter „Kristiania Dagbladet“)  
 For 1814 var der vist lidet Tale  
 om norsk Bogisprog. Vist den Tid og  
 ligeledes længe efter talte de Sagtyn-  
 dige at Tid det selles Strikisprog  
 dansk, efter Hovedlandet. Saaledes  
 talte den naantvulige Overlærer Ly-  
 der Sagen sine Bøger, baade Læse-  
 bogen og Stilbogen dansk. — Læsebo-  
 gen i Dplagen af 1820—1834. —  
 Stilbogen af 1821 og 1833. I sin  
 Geografi (Side 166) siger Karl Pla-

ton, at „det norske Strikisprog —  
 udgør saa godt som eet med det danske  
 Strikisprog“, og i sin Geografi 1854  
 (Side 135) siger J. Geelmuyden, at  
 „det norske Strikisprog er nu næsten  
 aldeles ens med det danske.“ Naar  
 man saa ved, at Prof. P. A. Munch  
 oftere udtalte sig derom, og talte  
 Strikisproget dansk, og den daglige  
 Grammatikforfatter Jakob Løkke i sin  
 Formlære af 1857 gjorde det samme,  
 saa skulde man tro, at den Sag maatte  
 være paa det rene.  
 Alligevel har man kaldt Sproget  
 „norsk“, baade de fleste som har skre-  
 vet Grammatikker, og i Stolerne har  
 man kaldt det norsk som Undervis-  
 ningsform.  
 For at undgaa dette Navn, som der  
 ialfald kunde vistnes om, kaldte Over-  
 lærer Jakob Løkke Sproget „Mø-  
 dersmaalet“, i Mødsætning til frem-  
 mede Sprog; og Overlærer R. Knud-  
 sen kaldte det „dansk-norsk“, hvad og-  
 saa flere danske har gjort i Ordbo-  
 ger.  
 Man har ikke tænkt mere over Ting-  
 en; men nu har vi set en Strid op-  
 kommen, som om det gjaldt om Lan-  
 dets Vre og Bærfard. I det sidst ud-  
 komne Hefte af „Norsk Forfatterlek-  
 sion“ var der Tale om en ellers ukendt  
 Mand i Hardanger, som har skrevet  
 nogle Smaadigte paa sit Bygdemaal  
 og siden skrevet nogle Salmer paa  
 „dansk“.  
 Her raabtes der i Gevær, fra flere  
 Blade. Det var en Fornærmelse mod  
 det norske Folk og mod J. B. Hal-  
 vorsens Mænes. Der trævdes, at  
 vedkommende Blad skulde omtrykkes.  
 Og saa er et Blad fortaget over, at  
 Arbejder af Jbsen og Bjørnson, over-  
 satte paa russisk, er kaldte Oversættel-  
 ser fra „dansk“.  
 Hvorledes kan dog dette forstaaes?  
 Naar noget, som skrives og trykkes  
 her i Norge, aldeles ligt det, som skrives  
 og trykkes i Danmark, er det da  
 virkelig norsk, fordi det er skrevet og  
 trykt i Norge.  
 Norske Kvifer har ofte korrespon-  
 denter i København, disse skriver da  
 naturligvis paa dansk. De samme  
 Kvifer trykker ofte Stykker af danske  
 Kvifer. Disse Stykker, som er skre-  
 vet og trykt i Danmark, bliver de  
 saa norske naar de oprykkes i norske  
 Blade? Bliver de norske, medens de  
 i Posten gaar over Grænsen ved Kør-  
 nings? Og omvendt korresponderes der  
 fra Norge til danske Kvifer, og disse  
 indtager Stykker af norske Blade. Er  
 da disse Stykker paa norsk, naar de  
 skrives her i Norge? Hvorledes de  
 saa til dansk i Posten paa Færgen over  
 Øresund?  
 Det er nu klaret over, at Oversæt-  
 telser paa russisk af Jbsens og Bjørn-  
 sons Arbejder er kaldt Oversættelser  
 fra dansk. Der var for nogle Aar  
 siden et aldeles lignende Tilfælde: En  
 Dyster havde overfat paa tysk et Ar-  
 bejde efter Prof. P. A. Munch og  
 kaldt sit Arbejde Oversættelse fra dansk.  
 En Nordmand havde i Strikisprog  
 Oversættelsen opmærksom paa, at man  
 i Norge talte Sproget norsk. Tysk-  
 ren sporede, at han var gaet ud fra  
 en Analogi: I Tyskland siger man  
 om en Bog, at den er fransk, enten den  
 er udkommen i Bryssel eller i Paris;  
 ligesom troede man, at en Bog var  
 ligesaavel dansk, om den er udkommen  
 i Kristiania, som om den er udkommen  
 i København, naar den er paa samme  
 Sprog.  
 Naar den store amerikanske For-  
 bundskat kan finde sig i, at dens  
 Sprog kaldes efter Møderlandet, en-  
 gelsk, saa kunde vel ogsaa vi i vort lille  
 Norge finde os i, at Sproget kaldes  
 dansk efter Møderlandet.  
 Forfællen mellem Bogisproget i  
 Danmark og Bogisproget i Norge er  
 ikke andet end Forsatterenskomme-  
 ligheder, ligesom mellem forskellige  
 Forfattere af hvert af disse Lande.  
 Efter det her fremstillede, kan det  
 ikke være rigtigt at kalde Bogisproget i  
 Norge norsk. Det bør hedde dansk  
 eller dansk-norsk — eller om man vil  
 norsk-dansk.  
 Men de, som holder fast paa, at  
 Bogisproget maa kaldes norsk, plejer  
 slette sig derpaa, at det kaldes saa i  
 Grundloven. Man vilde paa Sten-  
 thinget Høsten 1814 hindre, at Jovnst  
 i Samfundets Djemed skulde faa Ind-  
 pas i Norge, og derfor blev det fast-  
 sat, at det i Norge brugelige Strikis-  
 prog skulde bruges.  
 Dette skulde ordnes i en Stynding,  
 og det af Mænd, hvori blandt saa eller  
 ingen havde forsendt Forsætning  
 til at flette Rede paa Tingen; og saa  
 tænkte man vel, naar Landet var selv-

stændigt, maatte det selvfølgelig og-  
 saa have sit eget Sprog.  
 Imidlertid har vi jo set ovenfor, at  
 baade Lyder Sagen og andre Sags-  
 kundige vedblev at kalde Sproget  
 dansk, og det ser vi, at Ublændiger gør  
 den Dag i Dag.  
 Tidligere gav enkelte danske enten  
 ondt fra sig over, at man i Norge  
 kaldte Fællesproget „norsk“ eller og-  
 saa gjorde de sig lystig derover og  
 gjorde Nar af Norge for det, som den  
 store, sproglærde Professor R. Rast  
 gjorde i en Avis i 1828. Nutildags  
 tier de om den Sag, eller ogsaa kal-  
 der de det dansk-norsk, og det er ogsaa  
 det forrestes og historisk rigtige,  
 efter som ogsaa Nordmand for Nor-  
 ges Adskillige fra Danmark 1814  
 havde sin Del i Udviklingen af Fæl-  
 lesproget.  
**Vore  
 Samfundsbestemmelser.**  
 I „Danferen“ Nr. 64 d. a.  
 gjorde jeg paa Skolebirektionens Veg-  
 ne opmærksom paa, at Aarssmødet i  
 Racine vedtog en Bestemmelse om, at  
 Kandidater fra andre Stoler og Præ-  
 stier fra andre Samfund, som ønsker  
 at indtræde i „Den forenede Kirkes“  
 Tjeneste, heretter maa tage Eksamen  
 ved vor Præstestole, forinden de kan  
 ordineres eller optages i Samfundet.  
 Men Pastor L. Johnson, Samfundets  
 Sekretær, hvis Pligt det jo er at bog-  
 føre en saadan Bestemmelse, har i  
 „Dn“ Nr. 66 en Artikel med Over-  
 skriften: „Til Oplysning“. Og denne  
 Oplysning gaar ud paa, at Bestem-  
 melsen slet ikke er nogen Aarssmøde-  
 beslutning, men en Beslutning fat-  
 tet paa et Præstemøde i Zmanuels  
 Kirke, som ved en Forglemmelse it-  
 te blev bragt ind i Aarssmødet.  
 Jeg ønsker ikke at strides om denne  
 Sag hvoerten med Pastor Johnson eller  
 nogen anden af mine Troesfællende.  
 Jeg ved, at Strid i vore Blade al-  
 lerede har affødtkommet udelig Staa-  
 de for Guds Rige blandt os. Vi  
 trange ikke til mere af den Slags.  
 Men naar man angribes eller hindres  
 i Udvølsen af sine Pligter, bliver man  
 nødt til at forsvare sig, og jeg skal  
 forsøge at gøre det paa en broderlig  
 Maade.  
 Med Hensyn til ovennævnte Beslut-  
 ning forholder det sig saadan, som jeg  
 har skrevet, og Skolebirektionen vil  
 rette sig efter den; derved bliver det.  
 Men til videre Oplysning i Sagen,  
 kan jeg meddele, at Beslutningen slet  
 ikke blev fattet paa Præstemødet i Z-  
 manuels Kirke. Den Sag blev bragt  
 paa Tale, men ikke forhandlet, da  
 Tiden fattedes os. Den blev henlagt  
 til et senere Præstemøde. Men Kom-  
 ite Nr. 2, som havde med Stolen at  
 gøre, tog Sagen op, bragte Forslaget  
 ind i Aarssmødet og fik det vedtaget.  
 Forslaget var skrevet paa et særskilt  
 Stykke Papir, som blev givet til For-  
 manden. Han overgav det til Sekre-  
 tæren, efter at det var vedtaget.  
 Hvor Sekretæren saa har opbevaret  
 Dokumentet, ved jeg ikke; men jeg hu-  
 ster det nøje; efter som jeg selv bragte  
 det op i Komiteen og var tilstede ved  
 Forhandlingen, da Aarssmødet vedtog  
 Forslaget. Der er vist ogsaa nok for-  
 bundet mig, der kan huske det. Forholdt  
 det sig derimod, som Pastor Johnson  
 siger, saa vilde denne Forglemmelse  
 han omtaler, jo ogsaa falde paa hans  
 egen Regning. Men det er ikke der,  
 Fejlen kommer ind. Den kommer ind  
 ved at forglemme at optage det i Aarss-  
 beretningen.  
 I samme Artikel ophjær Pastor  
 Johnson Skolebirektionen om, at den  
 i et tidligere Nr. af „Dn“ har gjort  
 noget som var forfærdt, naar den skrev,  
 at den ikke vilde ubetale andet af  
 Lærerskassens end Stolens egne  
 Udgifter. Han mener, at vi er nød-  
 udgaf til at ubetale Formandens Løn  
 af Lærerskassens; thi saadan blev  
 det bestemt paa Aarssmødet i Green-  
 ville, Mich. Men denne Oplysning er  
 lige saa lidt værd som den forrige; thi  
 det er paa et senere Aarssmøde bestemt,  
 at Formandens Løn skal ubetaltes af  
 Missionskassen. Sekretæren huster  
 maaste heller ikke den Bestemmelse fra  
 Aarssmødet i Albert Lea; thi den er  
 heller ikke medtaget i Aarssberetning-  
 en.\*) Men Samfundets Formand  
 og Kasserer huster den, til trods for,  
 at den er forglemt indført i Aarssberet-  
 ningen, og sidste Aars Regnskab viser,  
 at Lønnen er ubetalt af Missions-  
 kassen.  
 \*) Beslutningen findes i „Danferen“ Nr.  
 40 af 16 Juni 1901, Side 4, Spalte 2.  
 J. S. R.

Naar Pastor Johnson saa endelig  
 meddeler, at han ikke har ubetalt mere  
 end en Aarssmødebestemmelse af Aarss-  
 beretningen, da kunde jeg freistes til at  
 spørge: Hvor er Brevkomiteens Rap-  
 port bleven af? Blev det ikke bestu-  
 tet, at den skulde trykkes i Aarssberet-  
 ningen? Hvorfor er Løfteresolu-  
 tionerne til Ven Racines Borgere og  
 til Menighederne derifra ikke med-  
 taget? Eller kunde vi ikke som Sam-  
 fund være bekendt at trykke saadanne  
 Bestemmelser i vor Aarssberetning?  
 Men en anden Sag er det jo med  
 den Beslutning, som Sekretæren ind-  
 bringer, at han med Willie ubelob.  
 Det er et Spørgsmaal af ikke liden Be-  
 tydning, om Sekretæren er berettiget  
 til at ubelade af Aarssberetningen no-  
 gensomhelst Aarssmødebestemmelse. Pas-  
 tor L. Johnson siger selv i sin Artikel  
 „Til Oplysning“: Den eneste Bes-  
 lutning, som er ubeladt af mig, er  
 Pastor Ridsfigs vidtbetændigjorte For-  
 slag om, at disse Præstier skulde miste  
 deres Stemme. Denne sit Aarssmø-  
 det Bested om i Tide.“ Det undrer  
 mig, at Pastor Johnson vilde ubelade  
 den forbi, han mente, vi kunde ikke  
 være den bekendt, og han saa nu om-  
 taler den paa en Maade, hvor den  
 vækker meget mere Opsigt, end den  
 vilde have gjort, om den var bleven  
 trykt i Aarssberetningen. Men for  
 disse Læseres Vedkommende, som ikke  
 var med til Aarssmødet, og som maatte  
 kunde undre sig over, hvad det var for  
 et Forslag, Pastor Johnson omtaler,  
 skal jeg meddele Anledning til For-  
 slagets Fremkomst. Pastor L. John-  
 son havde selv i sin Indberetning ber-  
 rettet sig over disse Præsters Forsøm-  
 lighed i at indsende Rapport (Disse  
 Udtalelser af ham findes trykt i Aarss-  
 beretningen), og Komite Nr. 3 fore-  
 slog Aarssmødet at udtale Befragelse  
 over disse forfommelige Præstier og at  
 sætte Regler for dem for Fremtiden.  
 Ved den Lejlighed var det, at jeg  
 bragte ind et Forslag, der gik ud paa,  
 at de Præster, som heretter ikke indsen-  
 deres Indberetning til Sekretæren,  
 skal ved denne Forsømmelse have mistet  
 deres Ret til at stemme ved det paa-  
 følgende Aarssmøde. Dette Forslag blev  
 med stor Majoritet vedtaget af Aarss-  
 mødet. Pastor Johnson siger: „Den  
 sit Aarssmødet Bested om i  
 Tide“. Ja Pastor Johnson sagde  
 at han vilde ikke fætte den i Aarssbe-  
 retningen, medmindre, at Aarssmødet  
 besluttede at han skulde. Der blev saa  
 foreslaaet, at rekonfidere Beslutningen,  
 men Aarssmødet gav Sekretæren  
 Bested derom i Tide, idet den med stor  
 Majoritet nægtede at rekonfidere Be-  
 slutningen. Ikke desmindre mener Sek-  
 retæren, at have Magt til paa egen  
 Haand at sætte Bestemmelser ud af  
 Betragtning. Jeg paahaar ikke at For-  
 slaget var saa særdeles godt, at det  
 absolut maatte vedtages, men jeg paa-  
 haar, at en Beslutning vedtaget af  
 Aarssmødet, skal Sekretæren ikke have  
 Magt til at ubelade, enten saa Bes-  
 lutningen er vis eller uvis. Hvor bli-  
 ver vi ellers af som Samfund med  
 vore Aarssmødebestemmelser. Nogle af  
 de aller vigtigste Bestemmelser fattet  
 paa vore Aarssmøder mangler vi. Blev  
 det t. Eks. ikke besluttet paa et Aarss-  
 møde, at en Komite, som deriit ned-  
 fattes, maatte løbe Bladet „Danferen“.  
 Men jeg har ikke kunnet finde  
 den Bestemmelse. Jeg vil derfor spørge:  
 Hvor findes den Beslutning?  
 Skolebirektionen vil altid være glad  
 ved Oplysninger, og selv om vi ikke  
 kunde tage noget Hensyn til Pastor  
 Johnson's Oplysninger, fordi vi fandt  
 dem stridende imod Samfundsbestem-  
 melserne, saa er vi ikke des mindre  
 taknemlige for dem, de tjente dog til  
 at give nogen Klarhed over visse  
 Spørgsmaal. Heretter vil vi faa fra  
 alle Sider prøve paa efter Gode at  
 udsøre vor Gerning til Herrens Vre  
 og leve op til Reglerne.  
 I 3 Ridsfig  
**Prov Braham  
 Patent Penne**  
 naar de skriver til Hjemlandet, og de vil  
 aldrig skrive med nogen anden Slags. Ved  
 at bygge een Gang i Westfalen kan de  
 skrive et helt Brev uden at bygge igen. For  
 at avertere Penne gives indtil videre  
 med hvert Dussin, for den billige Pris af  
 26, tre værdifulde Præmier:  
 Præmie 1: En „Auto Gold Pen“.  
 Præmie 2: En „Carbon Ink Tablet“.  
 Præmie 3: 50 smukt trykte Bistort med  
 Navn og Adresse,  
 eller 1 „Patent Glass Penholder“,  
 eller 1 „Sart Ink Eradicator“.  
 Penne kan bestilles hos Menighedernes  
 Sekretærer i „Den foren. Kirke“ eller,  
 hvor disse ikke har dem, hos  
 G. Anderson,  
 151 Centre Str., Boston, Mass.